

令和 2年 8月 7日

教職員・学生 各位

学 長

横 矢 直 和

お盆期間中における帰省等のあり方について

全国的に新型コロナウイルス感染症の拡大に伴い、お盆期間中に帰省した場合、高齢者と接する機会や飲酒・飲食の機会も多くなることが考えられます。

つきましては、新型コロナウイルス感染が広がっている状況で帰省する場合には、「基本的感染防止策（手指消毒やマスク着用、大声を避ける、十分な換気など）」の徹底や三密を極力避けるとともに、特に大人数の会食など感染のリスクが高い状況を控えるなど、高齢者等への感染につながらないよう、注意をお願いします。

August 7th, 2020

To all NAIST students, faculty and staff

Measures concerning the spread of the new coronavirus infection during Obon holidays

During this upcoming Obon holidays, you may have more occasions to meet elderly people and have drinking and eating with your family and friends when returning to your hometown. With this in mind, I would like to ask everyone to consider practicing the basic measures to prevent the spread of the new coronavirus (COVID-19) infection such as thorough use of masks and hand-washing, disinfecting, ventilation, no loud-talking and avoiding 3Cs. Especially, please avoid the situations that increase the risks to become infected by refraining from meeting for food and drinks in a large numbers, etc to prevent elderly people from infection with the coronavirus.

YOKOYA Naokazu

President, Nara Institute of Science and Technology